

Conclusion:**V. C. français de la libération nationale****Conférence des 1ers ministres:**

Curtin (John),

Visite au Can. allocution du 1er ministre d'Australie, réunion conjointe du Sénat et de la Chambre des communes, 184

Confucius:*Cit.* (l'hon. M. Marcotte), 320**Conservateur progressiste:***V. Parti, etc.***Conservation des changes en temps de guerre:**M. b. 162, 1^{re} l. 363, 2^e l. 368, 3^e l. a. 369, s. 494**Considération:****V. Energie hydro-électrique du N.-B.****Contrat avec la cité d'Ottawa:**Autorisation, b. 87, 1^{re} l. 127, 2^e l. ren. à plus tard, 132, 146, 3^e l. a. 147**Convention:***V. Impôts***Convention fiscale entre le Can. et les E.-U. d'Amérique:**Impôts, b. 159; 206, 1^{re} l. 318, 2^e l. 345, ren. au c. 351, r. du c. 3^e l. a. 386, s. 494**Copp** (l'hon. Arthur Bliss), Westmorland (N.-B.):

Aéronautique, m. b. rap. du c. 382

Affaires des anciens combattants, Ministère, b. 83, 2^e l. 259Biens de surplus de la couronne, b. 137, 2^e l. 252Cour de l'Echiquier, b. 35, 2^e l. 120Crédits de guerre, No 2, b. 132, 2^e l. sui. du déb. ren. à plus tard, 221, sui. du déb. 235**Déb.**

Séances, 415

Div. c. rap. 136**B.**1^{re} l. 142, 158, 175, 177, 206, 251, 260, 3562^e l. 148, 164, 176, 186, 225, 257, 274, 3563^e l. 154, 164, 186, 187, 235, 259, 288

A. 154, 164, 186, 187, 235, 259, 288

Energie hydro-électrique du N.-B.

Rap. du c. prise en considération, ren. à plus tard, 93, a. 97

Enseignement technique, b. 41; 3^e l. 138Evangelical Lutheran Synod of North America (Bureau exécutif de The Can. Conference of The), b. 13, 2^e l. ren. au c. 125Financement et garantie des chemins de fer Nationaux du Can. b. 136, 2^e l. 223**Copp** (L'hon. Arthur Bliss)—*Fin*Fundy Air Lines, b. R2, 2^e l. 92, rap. du c. 128, 134, 3^e l. a. 135, am. de la Chambre des communes, a. 226Garson (Ruth Usher), *div. b.* M5, *ren. au c.* 353Kettle Valley Railway Co. b. Q2, 2^e l. 96, *ren. au c.* 97, rap. du c. 128Lauer (Ruth Steinwold), *div. b.* K2, remboursement des taxes parlementaires, 140New Brunswick Railway Co., The, b. D, 3^e l. a. 83

Ottawa (Ville d'), Relations fédérales-municipales, c. mixte, 167, 186, rap. 386

Parti conservateur progressiste, Chef, absence du Parlement, d. et dis. (l'hon. M. Farris), 67

Personal Finance Co. of Can. b. O2, 2^e l. 103

Pope (L'hon. Rufus H.), Décès, hommage à sa mémoire, 167, 168

Reconstruction (Ministère de la), b. 82, 2^e l. 276

Règlement,

Suspension, mo. 167

Restauration économique et sécurité sociale, mo. sui. du déb. 119

Robinson (L'hon. Clifford William), Décès, hommage à sa mémoire, 378

Service naval, b. 112, é. en c. 286

Smith (L'hon. Benjamin F.), Décès, hommage à sa mémoire, 167, 168

Soutien des prix agricoles, b. 168, 2^e l. 387

Subsides,

No 3, b. 11, 1^{re} l. 167

Traitements, m. b. 160, é. en c. 351

Vancouver, Victoria and Eastern Railway and Navigation Co.; The Nelson and Fort Sheppard Co. and Great Northern Railway, b. B, rap. du c. 148

Vote des électeurs canadiens en service de guerre,

Prisonniers de guerre (Et des), b. 135, 3^e l. 290, am. des Communes, a. 335Wesleyan Methodist Church of America in Can. b. C, 2^e l. 114**Correspondants parlementaires:***V. Sénat***Cour de l'Echiquier:**B. 35, 1^{re} l. 108, 2^e, 3^e l. a. 120, s. 125**Cowie (Nellie Blinkhorn):***Div. b.* D3, 1^{re} l. 88, 2^e l. 93, 3^e l. a. 96, s. 256**Cowie (William):***Div. b.* U3, 1^{re} l. 142, 2^e l. 148, 3^e l. a. 154, s. 256**Craig (Zoe Irene McFarland):***Div. b.* Q5, 1^{re}, 2^e l. 356, 3^e l. a. 364, s. 494